

Par courriel

Montréal, le 24 novembre 2023

**Objet : Demande d'accès concernant le 9110, boulevard Saint-Michel, lot 1 740 436, cadastre du Québec, lots 343-329 à 343-335, cadastre de la Paroisse de Sault-au-Récollet, Montréal (Québec) N/Réf : 200846939**

---

Madame <sup>Art 53-54</sup> [REDACTED],

La présente fait suite à votre demande d'accès, reçue le 13 octobre 2023, concernant l'objet précité.

Vous trouverez en pièces jointes les documents visés par votre demande.

Vous noterez que, dans certains de ces documents, des renseignements ont été masqués en vertu des articles 23 et 24 de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (RLRQ, chapitre A-2.1).

Des recherches ont été entreprises et nous avons retracé le dossier suivant :

7610-06-01-153700P, transféré à la ville de Montréal

Veuillez-vous référer à la personne responsable de l'accès au sein de cet organisme :

**MONTRÉAL (VILLE)**

Me Emmanuel Tani-Moore  
Chef de division et greffier-adjoint  
Service du greffe  
275, rue Notre-Dame E.  
Montréal (QC) H2Y 1C6  
Tél. : 514 872-3142  
[greffe\\_acces@montreal.ca](mailto:greffe_acces@montreal.ca)

Conformément à l'article 51 de la Loi, vous pouvez demander la révision de cette décision auprès de la Commission d'accès à l'information. Vous trouverez ci-joint une note explicative concernant l'exercice de ce recours ainsi qu'une copie des articles précités de la Loi.

Si vous désirez plus de renseignements, vous pouvez vous adresser à nous par courriel à l'adresse suivante : [dr06acces@environnement.gouv.qc.ca](mailto:dr06acces@environnement.gouv.qc.ca).

Veuillez agréer, Madame, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

**L'équipe de l'accès à l'information**

**Direction régionale de Montréal**

5199 rue Sherbrooke Est, bureau 3860  
Montréal (Québec) H1T 3X9  
[www.environnement.gouv.qc.ca](http://www.environnement.gouv.qc.ca)

**Bureau de Montréal**

5199, rue Sherbrooke Est, bureau 3860  
Montréal (Québec) H1T 3X9  
Courriel [dr06acces@environnement.gouv.qc.ca](mailto:dr06acces@environnement.gouv.qc.ca)  
Internet : [www.mdelcc.gouv.qc.ca](http://www.mdelcc.gouv.qc.ca)

## RAPPORT D'INSPECTION

N/RÉFÉRENCE : 7610-06-01-0579101

DATE DE RÉDACTION : 2003-03-06

### 1. IDENTIFICATION

DATE D'INSPECTION : 2003-02-25

INSPECTEUR :

ALAIN MIRON

ACCOMPAGNÉ DE :

#### LIEU INSPECTÉ

Atelier de mécanique C.P  
(9095-2516 Québec inc.)  
9110, boul. Saint-Michel  
Montréal (Québec)  
H1Z 3G5

#### ADRESSE POSTALE (si différente)

PLAIGNANT(E) : N/A (X)

Rencontré

oui ( )

non ( )

NOM / ADRESSE



PERSONNE(S) RENCONTRÉE(S) :

NOM / FONCTION

Claude Perron, président



(514) 381-6143

PIÈCE(S) ANNEXÉE(S) :

PHOTO(S) ( )

Nombre : ( )

CROQUIS ( )

PLAN(S) ( )

CARTE(S) ( )

AUTRE(S) ANNEXE(S) : ( )

1.

2.

BUT(S) :

Vérifier la conformité de la gestion des matières dangereuses.

## RAPPORT D'INSPECTION

N/RÉFÉRENCE : 7610-06-01-0579101

DATE DE RÉDACTION : 2003-03-06

### **2. DESCRIPTION DE L'INSPECTION**

Une inspection visant à vérifier la gestion des matières dangereuses est réalisée dans le cadre d'un programme d'inspections des garages et ateliers mécaniques.

L'inspection révèle que des réparations mécaniques sont effectuées sur des véhicules automobiles. Les matières dangereuses résiduelles produites sont des huiles, des filtres à l'huile, de l'antigel et des batteries.

Toutes les matières sont entreposées à l'intérieur du garage, la quantité entreposée est minime. Les huiles usées sont accumulées dans un réservoir hors terre en acier d'une capacité d'environ 1 000 litres. Les filtres à l'huile sont accumulés, après égouttement, dans un bac en plastique d'une capacité de 460 litres. Les huiles et les filtres sont récupérés une fois par mois par la compagnie **Art 23-24**. Les batteries sont récupérées par le fournisseur de batteries neuves et l'antigel est réutilisé sur place.

**RAPPORT D'INSPECTION**

N/RÉFÉRENCE : 7610-06-01-0579101

DATE DE RÉDACTION : 2003-03-06

**3. CONCLUSION**

La gestion des matières dangereuses résiduelles est conforme.

**4. RECOMMANDATION(S)**

Fermer le dossier.

**5. VÉRIFICATION**

- RÉDIGÉ PAR : ALAIN MIRON



2003/03/06

- VÉRIFIÉ PAR : ANDRÉ DUFRESNE



03/03/06

**COMMENTAIRES DU VÉRIFICATEUR :**

---

---

---

---

---

---

---